

Piazza San Giovanni  
Casella postale 142  
CH – 6850 Mendrisio

Telefono  
004191.6403350  
Facsimile  
004191.6403359  
Posta elettronica  
museo@mendrisio.ch  
Internet  
www.mendrisio.ch/museo

**M**endrisio  
Museo d'arte



Giovan Battista Bagutti, *L'orazione nell'orto*, 1791

## GLI ANTICHI TRASPARENTI DI MENDRISIO

29 febbraio – 9 aprile 2012

### Conferenza stampa: 28 febbraio ore 11 Museo d'arte Mendrisio

Quattro spettacolari porte, quattro grandi lesene, sei vele, lo splendido 'cartellone' e alcuni lampioni compongono l'insieme di antichi trasparenti che il Museo d'arte Mendrisio presenta per la prima volta in maniera così ampia nelle sue sale, accanto alle collezioni. L'esposizione dei preziosi originali di Giovan Battista Bagutti e della sua bottega, accompagnati da un ricco apparato didattico, sarà visitabile fino alla conclusione della Settimana Santa e delle sue processioni. I trasparenti di Mendrisio sono parte integrante e unica al mondo della tradizione religiosa e popolare della Settimana Santa. Insieme al Settenario, durante il quale i fedeli ancora oggi cantano lo *Stabat mater*, e alle Processioni del Giovedì e del Venerdì Santo, essi costituiscono una tradizione tuttora fortemente radicata a Mendrisio. Se le processioni e i lampioni portatili trovano le loro lontane origini nel periodo cinquecentesco della Controriforma e nell'insediamento dei padri Serviti in borgo a partire dal 1477, i grandi trasparenti compaiono invece solo attorno al 1790. Quadri notturni, illuminati un tempo dalla luce delle candele e imbevuti di cera e vernice, i trasparenti illustrano le scene salienti della Passione di Cristo, così come viene tramandata dal Nuovo Testamento, con interpolate scene apocrife dedicate a Maria, protettrice dei Serviti. Considerato l'artista fondatore della centenaria tradizione, Giovan Battista Bagutti con la sua bottega ne eseguì ben cinquantotto, tutti conservati nelle collezioni del Museo d'arte. In contemporanea sarà visitabile anche l'esposizione *La Collezione. Confronti*.



Giovan Battista Bagutti, *Il "cartellone"*, 1792

### Orari Museo d'arte Mendrisio:

ma-ve 10.00-12.00 / 14.00-17.00

sa-do 10.00-18.00

lunedì chiuso (tranne festivi)

**Entrata:** fr. 5.- Euro 4

(gratuito fino 16 anni e per le scuole)

### Info

[www.mendrisio.ch/museo](http://www.mendrisio.ch/museo) o [museo@mendrisio.ch](mailto:museo@mendrisio.ch)